

# மூவொரு கடவுள் பெருவிழாவுக்குப் பின்வரும் பதினாறாம் ஞாயிறு

16th Sunday after Trinity

16. søndag efter Trinitatis

திரித்துவ காலம் | Trinity

Primary Bible: OT1931/NT1907 — அசல் எழுத்துமுறையுடன் டேனிஷ் OT1931 + NT1907

Generated on 2026-04-17

## பழைய ஏற்பாடு (Old Testament)

Psalms 139:1-12

Verse	Text
-------	------

139:1	Til Sangmesteren. Af David. En Salme. HERRE, du ransager mig og kender mig!
-------	---

139:2	Du ved, naar jeg sidder, og naar jeg staar op, du fatter min Tanke i Frastand,
-------	--

139:3	du har Rede paa, hvor jeg gaar eller ligger, og alle mine Veje kender du grant.
-------	---

139:4	Thi før Ordet er til paa min Tunge, se, da ved du det, HERRE, til fulde.
-------	--

139:5	Bagfra og forfra omslutter du mig, du lægger din Haand paa mig.
-------	---

139:6	At fatte det er mig for underfuldt, for højt, jeg evner det ikke!
-------	---

139:7	Hvorhen skal jeg gaa for din Aand, og hvor skal jeg fly for dit Aasyn?
-------	--

139:8	Farer jeg op til Himlen, da er du der, reder jeg Leje i Dødsriget, saa er du der;
-------	---

139:9	tager jeg Morgenrødens Vinger, fæster jeg Bo, hvor Havet ender,
-------	---

139:10	da vil din Haand ogsaa lede mig der, din højre holde mig fast!
--------	--

139:11	Og siger jeg: »Mørket skal skjule mig, Lyset blive Nat omkring mig!«
--------	--

139:12	saa er Mørket ej mørkt for dig, og Natten er klar som Dagen, Mørket er som Lyset.
--------	---

## திருமுகம் (Epistle)

1 Corinthians 15:21-28

Verse	Text
-------	------

15:21	Thi efterdi Død kom ved et Menneske, er ogsaa dødes Opstandelse kommen ved et Menneske.
-------	---

15:22	Thi ligesom alle dø i Adam, saaledes skulle ogsaa alle levendegøres i Kristus.
-------	--

15:23	Dog hver i sit Hold: som Førstegrøde Kristus, dernæst de, som tilhøre Kristus, ved hans Tilkommelse.
-------	--

15:24	Derpaa kommer Enden, naar han overgiver Gud og Faderen Riget, naar han har tilintetgjort hver Magt og hver Myndighed og Kraft.
-------	--

15:25	Thi han bør være Konge, indtil han faar lagt alle Fjenderne under sine Fødder.
-------	--

15:26	Den sidste Fjende, som tilintetgøres, er Døden.
-------	---

15:27	Han har jo „lagt alle Ting under hans Fødder“. Men naar han siger: „Alt er underlagt“ — aabenbart med Undtagelse af den, som underlagde ham alt —
-------	---

15:28	naar da alle Ting ere blevne ham underlagte, da skal ogsaa Sønnen selv underlægge sig ham, som har underlagt ham alle Ting, for at Gud kan være alt i alle.
-------	---

## நற்செய்தி (Gospel)

John 11:19-45

Verse	Text
11:19	Og mange af Jøderne vare komne til Martha og Maria for at trøste dem over deres Broder.
11:20	Da Martha nu hørte, at Jesus kom, gik hun ham i Møde; men Maria blev siddende i Huset.
11:21	Da sagde Martha til Jesus: „Herre! havde du været her, da var min Broder ikke død.
11:22	Men ogsaa nu ved jeg, at hvad som helst du beder Gud om, vil Gud give dig.“
11:23	Jesus siger til hende: „Din Broder skal opstaa.“
11:24	Martha siger til ham: „Jeg ved, at han skal opstaa i Opstandelsen paa den yderste Dag.“
11:25	Jesus sagde til hende: „Jeg er Opstandelsen og Livet; den, som tror paa mig, skal leve, om han end dør.
11:26	Og hver den, som lever og tror paa mig, skal i al Evighed ikke dø. Tror du dette?“
11:27	Hun siger til ham: „Ja, Herre! jeg tror, at du er Kristus, Guds Søn, den, som kommer til Verden.“
11:28	Og da hun havde sagt dette, gik hun bort og kaldte hemmeligt sin Søster Maria og sagde: „Mesteren er her og kalder ad dig.“
11:29	Da hun hørte det, rejste hun sig hastigt og gik til ham.
11:30	Men Jesus var endnu ikke kommen til Landsbyen, men var paa det Sted, hvor Martha havde mødt ham.
11:31	Da nu Jøderne, som vare hos hende i Huset og trøstede hende, saa, at Maria stod hastigt op og gik ud, fulgte de hende, idet de mente, at hun gik ud til Graven for at græde der.
11:32	Da Maria nu kom derhen, hvor Jesus var, og saa ham, faldt hun ned for hans Fødder og sagde til ham: „Herre! havde du været her, da var min Broder ikke død.“
11:33	Da nu Jesus saa hende græde og saa Jøderne, som vare komne med hende, græde, harmedes han i Aanden og blev heftigt bevæget i sit Indre; og han sagde:
11:34	„Hvor have I lagt ham?“ De sige til ham: „Herre! kom og se!“
11:35	Jesus græd.
11:36	Da sagde Jøderne: „Se, hvor han elskede ham!“
11:37	Men nogle af dem sagde: „Kunde ikke han, som aabnede den blindes Øjne, have gjort, at ogsaa denne ikke var død?“
11:38	Da harmes Jesus atter i sit Indre og gaar hen til Graven. Men det var en Hule, og en Sten laa for den.
11:39	Jesus siger: „Tager Stenen bort!“ Martha, den dødes Søster, siger til ham: „Herre! han stinker allerede; thi han har ligget der fire Dage.“
11:40	Jesus siger til hende: „Sagde jeg ikke, at dersom du tror, skal du se Guds Herlighed?“
11:41	Da toge de Stenen bort. Men Jesus opløftede sine Øjne og sagde: „Fader! jeg takker dig, fordi du har hørt mig.

**Verse Text**

---

11:42 Jeg vidste vel, at du altid hører mig; men for Skarens Skyld, som staar omkring, sagde jeg det, for at de skulle tro, at du har udsendt mig."

---

11:43 Og da han havde sagt dette, raabte han med høj Røst: „Lazarus, kom herud!"

---

11:44 Og den døde kom ud, bunden med Jordeklæder om Fødder og Hænder, og et Tørklæde var bundet om hans Ansigt. Jesus siger til dem: „Løser ham, og lader ham gaa!"

---

11:45 Mange af de Jøder, som vare komne til Maria og havde set, hvad han havde gjort, troede nu paa ham;

---